

索引	英語表記	日本語訳	類似群	固	*	備考
A#0001	abrasion	研磨	40C01, 40C02 40C03, 40C04 40C06, 40C10	400001		
A#0029	air deodorising	空気の脱臭処理	40Z99	400081		
A#0030	air deodorizing	空気の脱臭処理	40Z99	400081		
A#0031	air freshening	空気の清浄処理	40Z99	400082		
A#0032	air purification	空気の浄化処理	40Z99	400003		
A#0050	applying finishes to textiles	織物の仕上げ加工	40A01	400005		
B#0010	beer brewing for others	受託によるビールの醸造	40C09	400128		
B#0015	blacksmithing	鍛冶	40C01	400029		
B#0026	boilermaking	ボイラーの製造	40C01	400099		
B#0027	bookbinding	製本	40E01	400049		
B#0043	burnishing by abrasion	バニシング仕上げ加工	40C01	400048		
C#0003	cadmium plating	カドミウムめっき	40C01	400013		
C#0030	cheese processing services in the nature of ripening, maturing and aging of cheese	チーズの熟成の性質を有するチーズの加工	40C09	400138		
C#0037	chromium plating	クロムめっき	40C01	400017		
C#0047	cloth cutting	布地の裁断	40B01	400021		
C#0048	cloth dyeing	布地の染色	40A01	400060		
C#0049	cloth edging	布地の縁取り	40B01	400010		
C#0050	cloth fireproofing	布地の耐火加工	40A01	400037		
C#0051	cloth pre-shrinking	布地の防縮加工	40A01	400069		
C#0052	cloth treating	布地の処理	40A01	400058		
C#0053	cloth waterproofing	布地の防水加工	40A01	400036		
C#0054	clothing alteration	被服の寸法直し	40B01	400098		
C#0062	colour separation services	染色・印刷のためのカラーデータの色彩分離	40H99	400107		
C#0105	consultancy in the field of wine making	ぶどう酒の醸造に関する助言	40C09	400132		
C#0119	crease-resistant treatment for clothing	被服の防皺加工	40A01	400038		
C#0125	crushing of concrete	コンクリートの粉砕	42K01, 42K02	400139		
C#0126	cryopreservation services	生体組織の凍結加工	40C10, 40H99	400121		
C#0133	custom 3D printing for others	受託による3Dプリント加工	40C01, 40C02 40C03, 40C04 40C05, 40C06 40H99	400127		
C#0134	custom assembling of materials for others	受託による材料の組立加工	40H99	400083		
C#0135	custom fashioning of fur	毛皮の注文仕立て	40B01	400028		
C#0137	custom manufacturing of aircraft	受託による航空機の製造	40H99	400136		
C#0138	custom manufacturing of boats	受託によるボートの製造	40H99	400133		
C#0139	custom manufacturing of bread	受託によるパンの製造	40C09	400129		
C#0140	custom tailoring	裁縫	40B01	400053		
D#0011	decontamination of hazardous materials	危険物の除去	37G06, 40F01 42K01, 42K02	400109		
D#0029	destruction of waste and trash	廃棄物の破砕処理	42K01, 42K02	400105		
D#0047	distillation services	[蒸留]	—	400134	*	
D#0054	dressmaking	洋服の仕立て	40B01	400012		
D#0060	dyeing services*	染色	40A01	400056		
E#0017	electroplating	電気めっき	40C01	400026		
E#0020	embroidering	刺しゅう	40B01	400063		
E#0024	engraving	木・金属・石の彫刻	40C01, 40C04 40C06	400035		
F#0001	fabric bleaching	布地の漂白処理	40A01	400008		
F#0002	fabric fireproofing	織物の耐火加工	40A01	400037		
F#0003	fabric waterproofing	織物の防水加工	40A01	400036		
F#0038	firing pottery	陶器の焼成	40C03	400015		
F#0040	flour milling	製粉	40C09	400044		
F#0044	food and drink preservation	食品及び飲料の保存加工	40C09	400066		
F#0047	food smoking	食品のくん製	40C09	400033		

第40類

サービス(第35類-第45類)類別アルファベット順一覧表日本語訳

索引	英語表記	日本語訳	類似群	固	*	備考
F#0049	framing of works of art	美術品用額縁の加工	40H99	400084		
F#0052	freezing of foods	食品の冷凍加工	40C09	400117		
F#0059	fruit crushing	果実の圧搾	40C09	400032		
F#0060	fulling of cloth	布地の縮絨	37F02, 40A01	400120		
F#0063	fur conditioning	毛皮の柔軟加工	40A01	400020		
F#0064	fur dyeing	毛皮の染色	40A01	400072		
F#0065	fur glossing	毛皮の光沢加工	40A01	400070		
F#0066	fur mothproofing	毛皮の防虫加工	40A01	400030		
F#0067	fur satining	毛皮の光沢加工	40A01	400071		
G#0001	galvanization	亜鉛めっき	40C01	400034		
G#0017	gilding	金被覆	40C01	400024		
G#0018	glass-blowing	ガラス器の製造加工	40H99	400062		
G#0019	gold plating	金めっき	40C01	400085		
G#0023	grinding	研磨	40C01, 40C02 40C03, 40C04 40C06, 40C10	400041		
I#0005	incineration of waste and trash	廃棄物の焼却処理	42K01, 42K02	400106		
I#0031	irradiation of food	食品の照射殺菌	40C09	400140		
J#0003	joinery services [custom manufacturing of woodwork]	建具の木造部分の受託製造	40C04, 40H99	400137		
K#0002	key cutting	鍵の切削加工	40H99	400108		
K#0006	knitting machine rental	編機の貸与	42X01	400112		
L#0001	laminating	ラミネート加工	40C01, 40C02 40C04, 40C05	400040		
L#0007	laser scribing	レーザースクライビング加工	40C01	400086		
L#0021	leather staining	革の染色処理	40A01	400019		
L#0022	leather working	革の加工	40A01	400064		
L#0049	lithographic printing	石版印刷	42F01	400110		
M#0002	magnetization	磁化加工	40C01	400004		
M#0032	metal casting	金属の鋳造	40C01	400100		
M#0033	metal plating	金属めっき	40C01	400018		
M#0034	metal tempering	焼き戻し	40C01	400043		
M#0035	metal treating	金属の加工処理	40C01	400042		
M#0039	millworking	フライス削り	40C01	400031		
N#0007	nickel plating	ニッケル被覆	40C01	400045		
O#0004	offset printing	オフセット印刷	42F01	400113		
O#0020	optical glass grinding	光学ガラスの研磨	40H99	400088		
P#0007	paper finishing	紙の仕上げ加工	40C05	400006		
P#0009	paper treating	紙の加工	40C05	400061		
P#0016	pasteurising of food and beverages	飲食物の低温殺菌	40C09	400130		
P#0017	pasteurizing of food and beverages	飲食物の低温殺菌	40C09	400130		
P#0018	pattern printing	捺染加工	40A01	400022		
P#0022	permanent-press treatment of fabrics	布地の耐久プレス加工	40A01	400014		
P#0037	photocomposing services	写真植字	42F01	400114		
P#0040	photographic film development	写真用フィルムの現像	40D01	400023		
P#0042	photographic printing	写真の焼付け	40D01	400089		
P#0045	photogravure	グラビア製版	40H02	400090		
P#0056	planing of materials	材料の平削り	40C01, 40C02 40C03, 40C04 40C06, 40C08	400050		
P#0067	pottery firing	陶器の焼成	40C03	400015		
P#0079	printing	印刷	42F01	400111		
P#0080	processing of cinematographic films	映画用フィルムの現像	40D01	400002		
P#0083	processing of oil	油の加工	40C09, 40H99	400091		
P#0086	production of energy	ガス・電気・熱エネルギーの生産	40H99	400103		
P#0118	providing information relating to material treatment	材料処理に関する情報の提供	40K01	400087		
Q#0006	quilting	キルティング加工	40B01	400092		
R#0020	recycling of waste and trash	廃棄物の再生	40F02	400068		

サービス(第35類-第45類)類別アルファベット順一覧表日本語訳

第40類

索引	英語表記	日本語訳	類似群	固	*	備考
R#0023	refining services	金属・原油・砂糖・塩の精製	40C01, 40C09 40H99	400093		
R#0041	rental of air-conditioning apparatus	エアコンディショナーの貸与	42X13, 42X22	400118		
R#0047	rental of batteries	蓄電池の貸与	42X13	400141		
R#0051	rental of boilers	ボイラーの貸与	42X19	400123		
R#0071	rental of electricity generators	発電機の貸与	42X13	400104		
R#0086	rental of industrial robots for use in manufacturing	製造に用いるための工業用ロボットの貸与	37J01, 39L01 39L07, 40J03 40Z99	400135		
R#0121	rental of space heating apparatus	暖房装置の貸与	42X13, 42X22	400119		
S#0001	saddlery working	馬具の加工	40H99	400051		
S#0010	sandblasting services	サンドブラスト加工	40C01, 40C02 40C03, 40C04 40C05, 40C06 40C08, 40H99	400122		
S#0017	sawing of materials	材料ののこ引き	40C01, 40C02 40C03, 40C04 40C05, 40C06 40C08	400052		
S#0038	services of a dental technician	歯の技工	40C10	400102		
S#0044	shoe staining	靴の染色	40A01	400016		
S#0048	silkscreen printing	シルクスクリーン印刷	42F01	400115		
S#0049	silver plating	銀めっき	40C01	400007		
S#0050	skin dressing	皮の仕上げ加工	40A01	400047		
S#0051	slaughtering of animals	と殺	40C09	400094		
S#0059	soldering	はんだ付け	40C01	400011		
S#0061	sorting of waste and recyclable material [transformation]	廃棄物及び再生品の分別	42K01, 42K02	400116		
S#0080	stripping finishes	表面削磨仕上げ加工	40C01, 40C02 40C03, 40C04 40C06, 40C10	400095		
T#0002	tanning	タンニンなめし	40A01	400054		
T#0009	taxidermy	剥製	40C07	400055		
T#0034	textile dyeing	織物の染色	40A01	400057		
T#0035	textile fireproofing	織物の耐火加工	40A01	400037		
T#0036	textile mothproofing	織物の防虫加工	40A01	400059		
T#0038	textile treating	織物の処理	40A01	400058		
T#0042	timber felling and processing	木材の伐採及び加工	40C04	400067		
T#0044	tin plating	すずめっき	40C01	400027		
T#0045	tinging of car windows	車の窓ガラスの着色加工	37C03, 40H99	400126		
U#0009	upcycling [waste recycling]	アップサイクリング(廃棄物の再生)	40F02	400124		
V#0028	vulcanization [material treatment]	加硫処理	40C02	400101		
W#0004	warping [looms]	織機の整経	40A01	400046		
W#0008	waste treatment [transformation]	廃棄物の変形処理	40F02	400097		
W#0012	water treating	浄水処理	40F01	400025		
W#0019	welding services	溶接	40C01	400125		
W#0023	window tinting treatment being surface coating	窓ガラス表面の着色加工	40H99	400065		
W#0024	wine making for others	他人のためのぶどう酒の醸造	40C09	400131		
W#0026	woodworking	木材の加工	40C04	400009		
W#0027	wool treating	羊毛の加工処理	40A01	400039		